**长春汽车职业技术大学**

**(25年赴南俄国立理工大学学生交流团组随团翻译采购）公告**

**1、项目背景**

本次竞价项目： 25年赴南俄国立理工大学学生交流团组随团翻译服务采购经学校批准实施，采购单位为长春汽车职业技术大学，对该项目进行竞价优选。

**2、项目基本情况**

2.1采购项目名称：长春汽车职业技术大学25年赴南俄国立理工大学学生交流团组随团翻译服务采购；

2.2采购内容: （可添加附件）

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 序号 | 服务名称 | 服务技术参数 | 数量 | 单位 | 要求 |
| 1 | 俄语翻译 | 俄语， • 语言要求：具备对外俄语3级水平，能够流利进行俄语交流。  • 生活学习经历：拥有6年以上在俄罗斯的生活和学习经历，深入了解俄罗斯文化及社会环境。  • 学历要求：具备硕士及以上学历，具备扎实的专业知识和良好的学术素养。  • 工作经验：具有多次带团出访的经验，熟悉商务谈判及翻译工作流程，能够熟练应对各种翻译及沟通任务。 | 1 | 人 | 4月19日从莫斯科接机开始服务；4月20日-26日跟随团组在伏尔加格勒、南俄国立理工大学；4月27日莫斯科送机结束服务。 服务时长：2025年4月19日-2025年4月27日，共9天。  语言要求：母语中文、外语俄语。  食宿要求：莫斯科-伏尔加格勒段航班、伏尔加格勒-莫斯科段航班费用翻译（或翻译公司）自理；伏尔加格勒2晚食宿翻译（或翻译公司）自理；新切尔卡斯克住宿随团组，俄方安排（在洽谈中）；新切尔卡斯克早餐翻译（或翻译公司）自理、中餐随团组、晚餐翻译（或翻译公司）自理。 |

2.3预算金额： 20000 元（超出预算视为无效报价）

2.4 服务标准：符合国家及相关行业标准；

2.5 服务时间：自合同签订之日起至项目结束

2.6 付款方式：项目结束后，达到采购人要求，全款支付

2.7 违约责任：

1）中选者未按约定时间服务的，按实际影响赔偿相应损失，并且采购人有权解除本协议；

2)所提供服务未达到相应质量标准，采购人应全部退还全部产品，直至达到采购人要求；

**3、投标申请人资格要求：**

3.1 竞价申请人须是具备法人或者其他组织的营业执照等证明文件，且营业执照中有与本项目相关的经营范围，具有承担民事责任的能力，具有相应的能力和经验，具有履行合同所必需的专业技术能力，并在人员、服务、资金等方面具有相应的承接能力；

3.2与采购人单位存在利害关系可能影响项目竞价公正性的法人、其他组织或者个人，不得参加竞价。单位负责人为同一人或者存在控股、管理关系的不同单位，不得参加同一项目竞价。违反上述规定的，相关参与行为均无效；

3.3中选者承接本项目时不得分包及转包；

3.4 无违法记录。

## 3.5 具备相关的翻译能力及技术人员（提供业绩证明材料、相关的翻译证书等）

3.6 投标人必须入驻吉林省政府采购云平台

**4、报名材料及报名要求**

4.1 供应商营业执照复印件1份；

4.2 报价单（详见附件1）并加盖供应商公章1份；

4.3 投标人在吉林省政采云平台官方网站截图

4.4 逾期送达的或者未按要求发到指定邮箱的文件，采购人不予受理；

4.5 有效参与人不足三家时，采购人另行组织。

## 4.6 投标人提供不少于三份的加盖供应商公章的2022年以来相关翻译的业绩合同扫描件（包含盖章页、金额页等重要信息页）

## 4.7 投标人公司名下的相关人员的对外俄语三级证书扫描件，毕业证书扫描件

4.8 报名单位将以上材料加盖供应商公章的扫描件按时间要求发到指定邮箱：[cqdxcaigou@163.com](mailto:cadwcaigou@163.com)；

**5、竞价原则**

按要求符合条件的供应商，价格最低者中选。

**6、报名时间**

6.1 文件递交时间：2025 年 4 月 8 日至2025 年 4 月 10日 15:00 分 截止；

6.2 中选通知：中选信息在长春汽车职业技术大学学校校园网上公布。

**7、项目联系人**

联系人： 王老师 电话： 0431-85124310

## 王老师 0431-85751865

## 附件1：

|  |  |  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 项目名称：25年赴南俄国立理工大学学生交流团组随团翻译采购  总价（含税）： | | | | | | | |
| 序号 | 服务项目 | 技术参数要求 | 数量 | 单位 | 单价 | 总价 | 是否满足要求 |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
|  |  |  |  |  |  |  |  |
| 说明：本表中各项目报价均应包括承接人实施和完成供货所承担的全部服务费用（包括但不限于：人员运输、安装、售后服务、保险、税金等所发生的一切费用） | | | | | | | |
| 交付期承诺： | | | | | | | |
| 质量保证承诺： | | | | | | | |
| 联系人及联系方式： | | | | | | | |
| 单位名称（盖章）：   年 月 日 | | | | | | | |
|
|
|